WINCOR
NIXDORF

BEETLE /iPOS

Kompaktes POS System/ Compact POS System

Benutzerhandbuch/ User Manual

Uns interessiert Ihre Meinung zu dieser Druckschrift.

Schicken Sie uns bitte eine Information, wenn Sie uns konstruktive Hinweise geben wollen:

Dafür bedanken wir uns im Voraus.

Mit freundlichen Grüßen

We would like to know your opinion on this publication.

Please send us a copy of this page if you have any constructive criticism.

We would like to thank you in advance for your comments.

With kind regards,

Ihre Meinung/ Your opinion:

Wincor Nixdorf International GmbH
Dokumentation RS PD1
Wernerwerkdamm 16
Gebäude 36
D-13629 Berlin

E-Mail: retail.documentation@wincor-nixdorf.com

Bestellnummer dieser Druckschrift/ Order No.: 01750049514C

BEETLE /iPOS

Kompaktes POS System

Benutzerhandbuch

Ausgabe Oktober 2005

Linux™ ist ein eingetragenes Warenzeichen von Linus Torvalds
Pentium™ ist ein eingetragenes Warenzeichen der Intel Corporation
MS-DOS™, Windows 95™, Windows 98™, Windows NT™, Windows CE™, Windows 2000™ und Windows XP™ sind eingetragene Warenzeichen der Microsoft Corporation.
PanelLink™ ist ein eingetragenes Warenzeichen der Intel Corporation
BEETLE™ ist ein eingetragenes Warenzeichen der Wincor Nixdorf International GmbH

Copyright © Wincor Nixdorf International GmbH, 2005
Alle Rechte vorbehalten, insbesondere (auch auszugsweise) die der Übersetzung, des Nachdrucks, Wiedergabe durch Kopieren oder ähnliche Verfahren. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadensersatz.
Alle Rechte vorbehalten, insbesondere für den Fall der Patenterteilung oder GM-Eintragung.
Liefermöglichkeiten und technische Änderungen vorbehalten.

Inhalt

Bescheinigung des Herstellers 1
Geprüfte Sicherheit 1
Laserhinweis 1
Wichtige Hinweise 1

Einleitung 4
Zu diesem Handbuch 4
Pflege des BEETLE /iPOS 5
Recycling des BEETLE /iPOS 6
Gewährleistung 7

BEETLE /iPOS -das individuelle System 8
Übersicht 8
BEETLE /iPOS Peripherie 9
BEETLE /iPOS im Netzwerk 10
Vor dem Einschalten 11
- Auspacken und Überprüfen des Lieferumfangs 11
- Aufstellen des Gerätes 12
- Verkabeln des BEETLE /iPOS 12
- Kabel lösen 15

Montage der Kabelabdeckung 17
Netzteil (212 W) 18
Anschließen an die Netzspannung 18
- Grundeinstellungen 19
- Einstellen des Systemlautsprechers 19
- Leuchtdiode (LED) 19

Anschließen von Peripheriegeräten 19
- Tastatur (KYBD) 20
- COM1* und COM2* 20
- COM3 und COM4 21
- Monitor (Dualer) 21
- Netzwerk 22
- Kassenlade 22
- Modularer Drucker 22
- USB (Universal Serial Bus) 23

Installation des Betriebssystems 24
Windows XP 25

BEETLE /iPOS - die Komponenten 26
Übersicht 26
Kapazitiver Touch Screen (optional) 29
Allgemeines 29
Touch Screen und Sleep Mode 30
Bedienung 30
Reinigungshinweis 31
Resistiver Touch Screen (optional) 32
Allgemeines 32
Bedienung 33
Reinigungshinweis 33
Magnetkartenleser (optional) 34
Handhabung 34
Reinigungshinweise 34
Kellnerschloss (optional) 35
Barcode-Scanner (optional) 36

Konfigurations-Varianten 37
Schnittstellenverfügbarkeit 37
Submodule für das Motherboard 38
POS Board (COM 3, COM 4, Kassenlade) 38
LAN Adapter 10/100 Mbit 38
PCI/ Mini PCI Adapter mit WLAN-Modul 38
PCI CRT Controller (Dualer Bildschirm) 38
Installation eines Submoduls 39
Einsetzen eines POS-Boards 41
Einsetzen eines CRT-Controllers
(ohne POS-Board) 44
Einsetzen eines CRT-Controllers
(POS-Board vorhanden) 44
Wechseln der Festplatte 45

Start und Hochlaufverhalten 46

Retail Software 48
Filiallösungen von Wincor Nixdorf 48
Plattformen und Produkte 49

Trading Post 49
TP.net 49
TPLinux 50
Technologie-Evaluierung 50

Anhang 51
Technische Daten BEETLE /iPOS 51
Abmessungen 54
BEETLE /iPOS mit einem 12”-Bildschirm 54
BEETLE/ iPOS mit einem 15”-Bildschirm 55
Glossar 56
Abkürzungsverzeichnis 58

Bescheinigung des Herstellers

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der EG-Richtlinien 89/336/EWG “Elektromagnetische Verträglichkeit” und 73/23/EWG “Niederspannungsrichtlinie”.

Hierfür trägt das Gerät die CE-Kennzeichnung auf der Rückseite oder das Zeichen befindet sich auf der Verpackung.

Geprüfte Sicherheit

Für den BEETLE /iPOS wurde das GS-Zeichen für “Geprüfte Sicherheit” erteilt.

Zusätzlich besitzt Ihr BEETLE die UL- und cUL-Zulassung.

Laserhinweis

Wichtige Hinweise

Das kompakte Kassensystem BEETLE /iPOS entspricht den einschlägigen Sicherheitsbestimmungen für Datenverarbeitungseinrichtungen.

- Wird dieses Gerät aus kalter Umgebung in den Betriebsraum gebracht, kann Betauung auftreten. Vor der Inbetriebnahme muss das Gerät absolut trocken sein, daher ist eine Akklimatisationszeit von mindestens zwei Stunden abzuwarten.

- Dieses Gerät ist mit einem sicherheitsgeprüften Netzkabel ausgestattet. Es darf ausschließlich an eine vorschriftsmäßig geerdete Schutzkontakt-Steckdose angeschlossen werden. Stellen Sie beim Aufstellen des Gerätes sicher, dass die Gerätesteckvorrichtung beziehungsweise die

Schutzkontakt-Steckdose gut zugänglich ist.
Um das Gerät vollständig von der Netzspannung zu trennen, ziehen Sie den Netzstecker.
Bei Gewitter dürfen die Datenkabel weder gelöst noch gesteckt werden.

- Bei jeglichen Arbeiten am Gerät und beim Stecken und Lösen von Datenkabeln muss das Gerät vollständig von der Netzspannung getrennt werden. Schalten Sie hierzu das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.

- Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände (beispielsweise Büroklammern) in das Innere des Gerätes gelangen, da elektrische Schläge oder Kurzschlüsse die Folge sein könnte.

- Schützen Sie das Gerät vor Erschütterungen, Staub, Feuchtigkeit und Hitze.

- Sollten Sie einmal Flüssigkeit über Ihren BEETLE /iPOS verschütten, schalten Sie das Gerät sofort ab und ziehen Sie den Netzstecker. Wischen Sie danach das Gerät mit einem Tuch trocken und lassen Sie es noch einige Zeit abgeschaltet.

- Stellen Sie die umweltgerechte Entsorgung verbrauchter Teile sicher, beispielsweise des Akkumulators.

- In Notfällen (z.B. beschädigtes Gehäuse oder beschädigtes Netzkabel, Eindringen von Flüssigkeit oder Fremdkörpern) schalten Sie das Gerät sofort aus, ziehen den Netzstecker und informieren Sie den Technischen Kundendienst der Wincor Nixdorf International GmbH oder den autorisierten Servicepartner Ihres Händlers.

- **Bei unsachgemäßem Austausch der Lithium-Batterie des Gerätes besteht Explosionsgefahr!** Die Lithium-Batterie darf nur durch identische oder vom Hersteller empfohlene Typen ersetzt werden.

- Ihr BEETLE-Kassensystem ist das Ergebnis modernster technischer Innovation. Bitte sorgen Sie daher für ebenso moderne bauliche und technische Umgebungsbedingungen, um ein einwandfreies und effizientes Funktionieren des BEETLE zu ermöglichen.
  So sollten Sie den BEETLE oder andere informationstechnische Anlagen nur an Stromversorgungnetze mit separat geführtem Schutzleiter (PE) anschließen. Diese Art der Stromversorgungsnetze wird als TN-S Netz bezeichnet. Verwenden Sie keine PEN-Leiter!

Beachten Sie hierzu auch die Empfehlungen der DIN VDE 0100 Teil 540, Anhang C2. Damit vermeiden Sie mögliche Funktionsstörungen.

- Reparaturen am Gerät dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden. Durch unbefugtes Öffnen oder unsachgemäße Reparaturen können nicht nur erhebliche Gefahren für Sie entstehen, Sie verlieren auch jeglichen Garantie- und Haftungsanspruch.

- Sollte das Anzeigenelement zerbrochen sein, die Kristallflüssigkeit austreten und Ihnen über die Hände bzw. Kleidung etc. laufen, waschen Sie Ihre Hände bzw. Kleidung mit Seife oder Alkohol unter fließendem Wasser mindestens 15 Minuten. **Lassen Sie sich ärztlich versorgen, wenn Ihnen die Kristallflüssigkeit in die Augen gelangt.**

Einleitung

Mit dem BEETLE /iPOS entspricht Wincor Nixdorf dem wachsenden Interesse der Handelsgeschäfte nach einer anspruchsvollen und ausgereiften Point of Service- und einer Kiosksystemlösung.

Konzipiert für den Einzelhandels- und Gaststättenbereich bietet der BEETLE /iPOS einen integrierten Touch-Bildschirm auf einer geringen Standfläche. Das innovative Konzept des BEETLE /iPOS vereinigt die Anzeige und eine Zentraleinheit in einem Gehäuse.

Nutzen Sie eine weitere Vielzahl von Möglichkeiten Ihres BEETLE /iPOS wie Aufbau als Stand- oder Wandmodell mit eingebautem Lautsprecher, sowie den Anschluss von Drucker und Scanner.

Zu diesem Handbuch

Dieses Handbuch beschreibt das kompakte Kassensystem BEETLE /iPOS.

Die Dokumentation soll Ihnen den Umgang mit dem Kassensystem erleichtern und Ihnen als Nachschlagewerk dienen. Das ausführliche Inhaltsverzeichnis ermöglicht Ihnen das rasche Auffinden der gewünschten Information.

Der erste Abschnitt beschreibt alles,

- was Sie vor dem Einschalten der Kasse tun sollten und wie Sie Peripheriegeräte an den BEETLE /iPOS anschließen können.

Der zweite Abschnitt enthält

- die Installationsbeschreibung der Betriebssysteme.

Im dritten Abschnitt finden Sie

- einen Überblick über das Power Managementsystem.

Der vierte Abschnitt gibt

- eine Übersicht über die Komponenten Ihres BEETLE-Kassensystems.

Der fünfte Abschnitt beschreibt

- die Konfigurations-Varianten.

Der sechste Abschnitt gibt

- einen kurzen Überblick zur Retail-Software von Wincor Nixdorf.

Im Anhang

- finden Sie eine Auflistung der wichtigsten technischen Daten, ein Glossar und das Abkürzungsverzeichnis.

Hinweise sind im Handbuch durch dieses Zeichen gekennzeichnet.

Für Achtungshinweise wird dieses Zeichen verwendet.

Da Art und Umfang der Anwendungsprogramme von der individuellen Wahl jedes Kunden abhängig sind, wird in diesem Handbuch nicht weiter auf Software eingegangen.

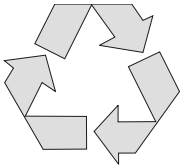
Für die anschließbaren Peripherie-Geräte sind eigene Handbücher im Lieferumfang enthalten. Daher werden diese Geräte hier nicht näher beschrieben. Informieren Sie sich bitte in den entsprechenden Handbüchern.

Pflege des BEETLE /iPOS

Reinigen Sie die Kunststoffoberflächen Ihres BEETLE /iPOS in regelmäßigen Abständen mit einem geeigneten Reinigungsmittel. Reinigen Sie die Glasoberfläche Ihres Bildschirms nur mit einem milden, handelsüblichen Glasreinigungsmittel, das pH-neutral im Wertebereich pH 6 bis 9 liegt.

Achten Sie unbedingt darauf, dass das Gerät während der Reinigung ausgeschaltet ist, der Netzstecker gezogen ist und dass keine Feuchtigkeit in das Innere des Gerätes gelangt.

Recycling des BEETLE /iPOS



Umweltschutz beginnt nicht erst bei der Entsorgung von Computerkassen, sondern schon bei Ihrer Herstellung. Dieses Produkt wurde nach unserer internen Norm “Umweltgerechte Produktgestaltung- und entwicklung" konzipiert.

Das kompakte Kassensystem BEETLE /iPOS wird ohne Verwendung von FCKW und CKW gefertigt und ist überwiegend aus Bauteilen und Materialien hergestellt, die wiederverwendbar sind.

Die verarbeiteten Kunststoffe sind größtenteils recyclingfähig. Auch die Edelmetalle können wiedergewonnen werden. Das spart Energie und kostbare Rohstoffe.

Derzeit bleiben noch einige Teile übrig, die keinem neuen Zweck zugeführt werden können. Für diese gewährleistet die Wincor Nixdorf International GmbH eine umweltverträgliche Entsorgung in einem Recycling-Center, das nach ISO 9001 und ISO 14001 zertifiziert ist.

Aktiven Umweltschutz leisten Sie, indem Sie Geräte erst einschalten, wenn diese tatsächlich benötigt werden und - wenn möglich - auch auf einen Stand-by Betrieb verzichten. Denn bei diesem werden relativ große Energiemengen verbraucht. Sie sparen also bares Geld. Bei längeren Pausen und am Arbeitsende sollten Sie das Gerät ebenfalls ausschalten.

Bei der Wiederverwertung helfen Sie uns, wenn Sie keine Aufkleber an den Geräten anbringen.

Werfen Sie also Ihr BEETLE-Kassensystem nicht einfach auf den Müll, wenn es einmal ausgedient hat, sondern führen Sie es einer umweltgerechten und zeitgemäßen Form der Wiederverwertung zu!

Weitere Informationen zu Rücknahme, Recycling und Entsorgung unserer Produkte erhalten Sie von Ihrer zuständigen Geschäftsstelle oder von unserem Recyclingzentrum Paderborn:

Email: info@wincor-nixdorf.com

Wir freuen uns auf Ihre Mail.

Gewährleistung

Wincor Nixdorf sichert Ihnen i.A. eine Gewährleistung von 12 Monaten ab Liefer- bzw. Abnahmedatum zu. Diese Gewährleistung bezieht sich auf alle Defekte, die bei normaler Verwendung des Produkts aufgetreten sind.

Defekte aufgrund
- unsachgemäßer oder ungenügender Wartung,
- unsachgemäßer Verwendung oder unberechtigter Veränderungen am Produkt,
- eines ungeeigneten Standortes oder ungeeigneter Umgebung

sind nicht abgedeckt.
Sämtliche Verschleißteile fallen ebenfalls nicht unter die Gewährleistung.

Zu weiteren Details der Gewährleistungsregelung sehen Sie bitte in den Vertragsunterlagen nach.

Falls kein Anspruch auf Gewährleistung des Produktes besteht und Sie keinen Servicevertrag mit Wincor Nixdorf eingegangen sind, steht Ihnen das Wincor Nixdorf Customer Care Center (CCC) für eine vertragslose Auftragsannahme zur Verfügung:

Tel.: ++49 (0) 18 01 WINCOR

Tel.: ++49 (0) 18 01 - 19 92 99

E-Mail: CCC.germany@wincor-nixdorf.com

BEETLE /iPOS -das individuelle System

Übersicht

- Ergonomischer Bildschirmarbeitsplatz
- Für Touch-Funktionen entwickelt und gestaltet
- 12,1”/15” TFT Flachbildschirm (kapazitive oder resistive Technologie)
- Spritzwassergeschütztes Design
- Multimediafähig
- Anschlussmöglichkeiten für einen Magnetkarten- oder Chipkartenleser
- Benutzerkennung mit einem Kellnerschloss
- Bewegungs- und Annäherungssensoren
- Möglichkeiten der Tisch- oder Wandmontage
- Festplatte oder Flash Disk
- Intel Prozessor Celeron/Pentium 4 mobile Technologie

Es gibt eine Vielzahl von Einsatzmöglichkeiten für die Implementierung von BEETLE /iPOS-Systemen, insbesondere in allen Handelsmarktsegmenten, z.B. Einzelhändler, Warenhäuser, Selbstbedienungsläden oder in Restaurants und Gaststätten.

BEETLE /iPOS Peripherie

Kundenanzeige

Waage

Tastatur

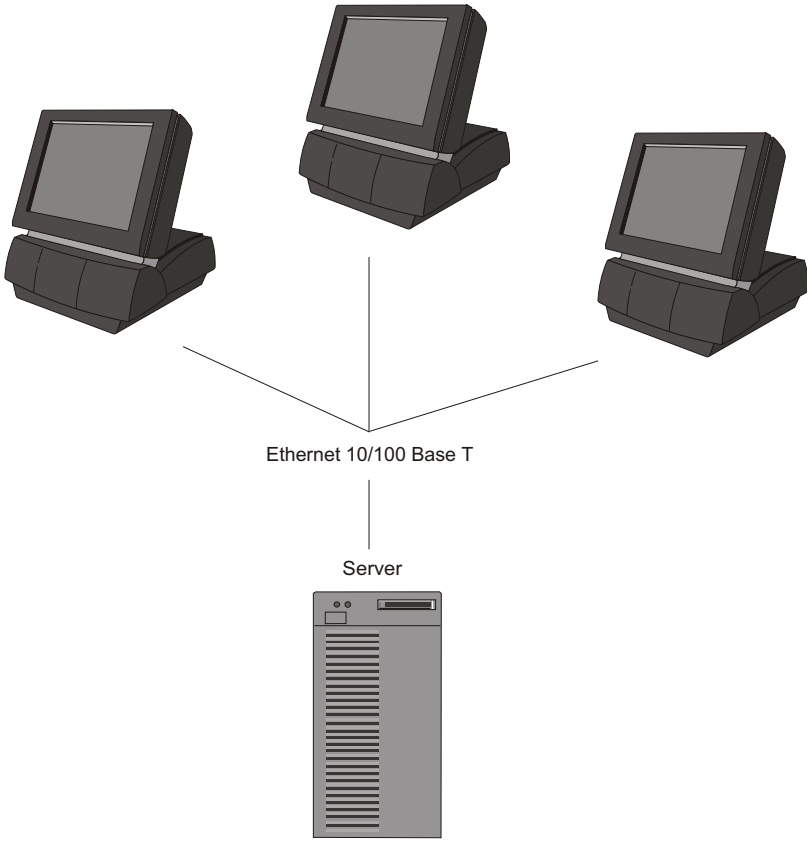
Monitor

Kassenlade

Scanner

Drucker

BEETLE /iPOS im Netzwerk



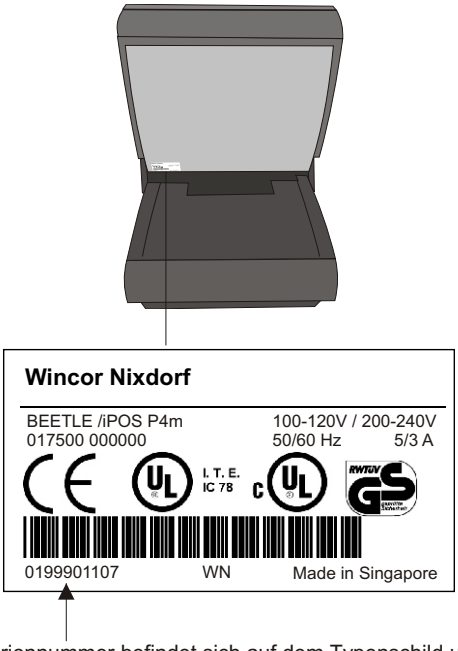
Vor dem Einschalten

Auspacken und Überprüfen des Lieferumfangs

Packen Sie die Teile aus und prüfen Sie, ob der Lieferumfang mit den Angaben auf dem Lieferschein übereinstimmt.

Im Karton befinden sich die Grundeinheit und ein länderspezifischer Beipack. Einige bestellte Komponenten können zusätzlich ab Werk bereits installiert sein, z.B. Netzwerkkarte, Festplatte und VGA-Karte oder eine Kombination dieser Komponenten.

Sollten Sie Transportschäden oder Unstimmigkeiten zwischen Verpakkungsinhalt und Lieferschein feststellen, informieren Sie bitte unverzüglich Ihren Vertragspartner oder Ihre Verkaufsstelle der Wincor Nixdorf International GmbH, dabei geben Sie bitte die Lieferschein-, Lieferscheinpositions- und Seriennummer zum betroffenen Gerät an. Die Seriennummer finden Sie auf dem unten abgebildeten Typenschild an der Rückseite des BEETLE /iPOS.



Die Seriennummer befindet sich auf dem Typenschild unter dem Barcode.

Bitte überprüfen Sie die Funktion des Original-Gerätes unbedingt bevor Sie Veränderungen vornehmen (z.B. durch Einbau einer Erweiterungskarte). Nur dann kann ein Funktionsmangel als Reklamation anerkannt werden.

Wir empfehlen Ihnen, für einen eventuellen Wiedertransport die Originalverpackung aufzuheben (Schutz gegen Stoß und Schlag).

Aufstellen des Gerätes

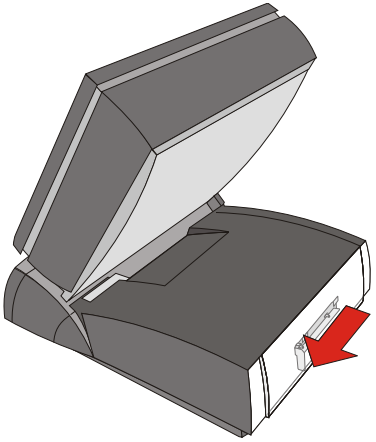
Stellen Sie das BEETLE /iPOS-Kassensystem so auf, dass das System keinen extremen Umgebungsbedingungen ausgesetzt ist. Schützen Sie das Gerät vor Erschütterungen, Staub, Feuchtigkeit, Hitze und starken Magnetfeldern.

Sollten Sie das Gerät einbauen wollen, halten Sie unbedingt nach oben einen Belüftungsabstand von 10 cm und sorgen Sie für eine konstante Be- und Entlüftung. Die unmittelbare Umgebungstemperatur des Systems darf 40° C/104° F nicht überschreiten. Diese Anforderungen werden z.B. erfüllt, wenn Sie das Gerät nicht in ein geschlossenes Möbel einbauen.

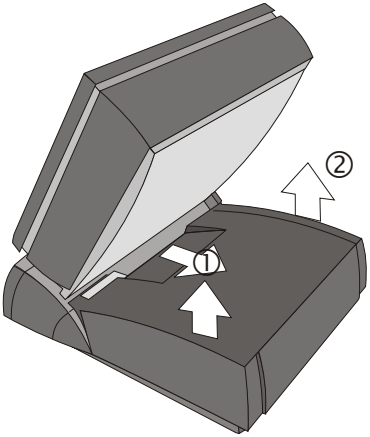
Verkabeln des BEETLE /iPOS

Die Installation des Systems sollte in der nachfolgend beschriebenen Reihenfolge durchgeführt werden:

- Entfernen Sie die Kabelabdeckung wie folgt:



Entriegeln Sie die Kabelabdeckung.

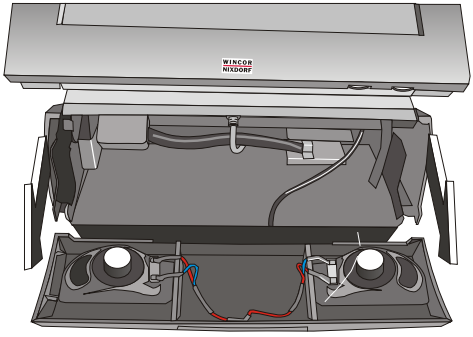


Schieben Sie Abdeckung nach hinten (1) und nehmen Sie diese nach oben (2) ab.

Legen Sie die Abdeckung zur Seite.

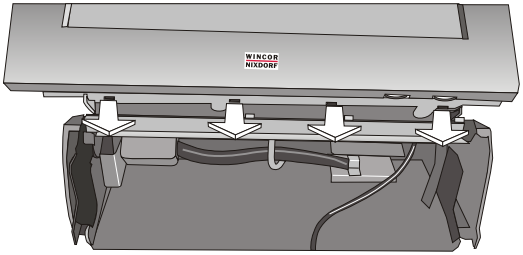
- Sie entfernen die Anschluss-Blende auf der Unterseite des BEETLE-Systems wie folgt:

Kippen Sie den Bildschirm nach hinten.



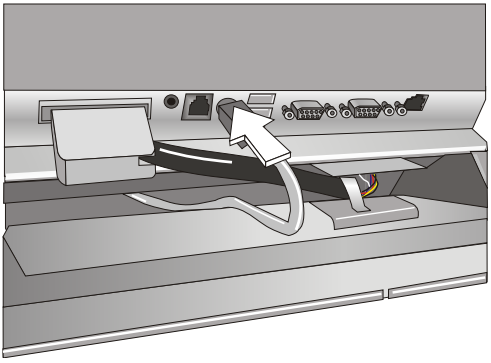
Entfernen Sie zunächst die Lautsprecherblende.

Sie gelangen nun ungehindert an die Blende, die die Anschlüsse verdeckt.

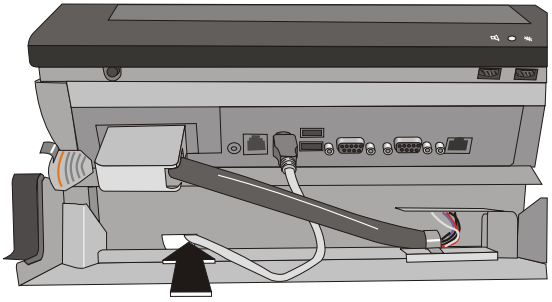


Ziehen Sie die Blende nach vorne ab.

- Stecken Sie die Datenkabel und befestigen Sie diese.

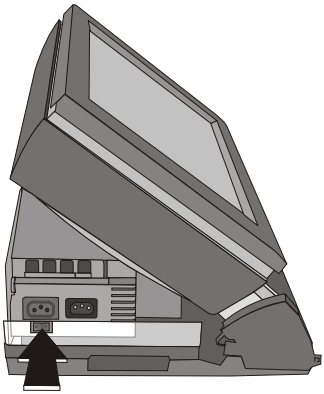


Hier das Beispiel: Tastatur-Kabel.



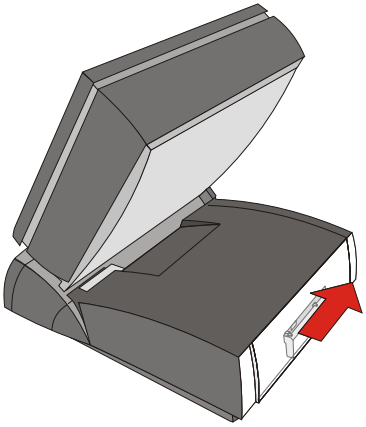
Führen Sie es nach hinten seitlich durch die Öffnung.

- Stecken Sie die Buchse des Netzkabels in die Netzbuchse auf der Unterseite des BEETLE-Systems.



Betätigen Sie den Schalter des Netzteils.

- Schließen Sie die Kabelabdeckung.



Schließen Sie die Kabelabdeckung, indem Sie diese aufsetzen und runterdrücken sowie von hinten nach vorne schieben. Verriegeln Sie die Abdeckung.

- Stecken Sie das Netzkabel in die Steckdose.

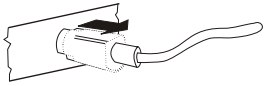
Stecken Sie niemals Daten- oder Spannungsversorgungskabel bei eingeschaltetem System, mit Ausnahme von USB-Kabeln!

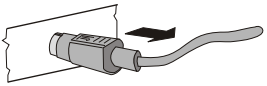
Kabel lösen

Lösen Sie niemals Kabel, indem Sie am Kabel ziehen, sondern fassen Sie das dafür vorgesehene Steckergehäuse an. Zum Lösen der Kabel gehen Sie wie folgt vor:

VERKABELN DES BEETLE /IPOS

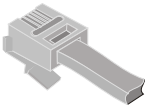
- Alle Netz- und Geräteschalter ausschalten.
- Kabelabdeckung und Anschlussblende entfernen.
- Alle Datenübertragungskabel aus den Steckvorrichtungen der Datennetze ziehen.
- Alle Netzkabel aus den Schutzkontakt-Steckdosen der Hausinstallation ziehen.
- Alle Kabel an den Geräten lösen.



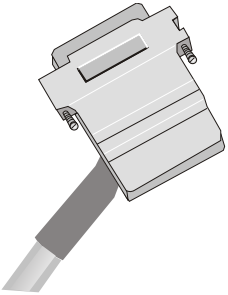


Die Mini-DIN-Stecker sind mit einer Verriegelung gegen unbeabsichtigtes Lösen der Verbindung versehen.

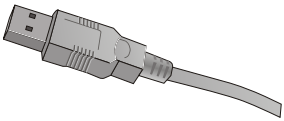
Um diesen Stecker zu lösen, ziehen Sie mit dem Daumen und Zeigefinger die Plastikumhüllung von der Anschlussbuchse weg. Die Verriegelung wird gelöst. Das Metall des Steckers ist sichtbar.



RJ12- und RJ45- Stecker sind mit dem Einstecken verriegelt. Zum Lösen drücken Sie die Lasche unterhalb des Steckers nach oben.



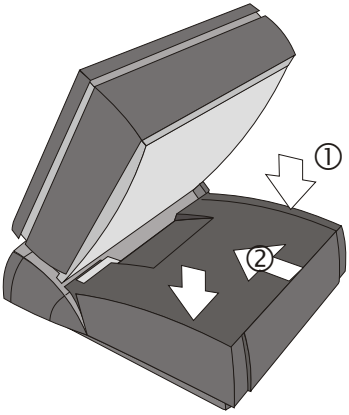
Bei D-Sub-Steckern für parallele, serielle und CRT (VGA)- Schnittstellen lösen Sie die beiden Schrauben.



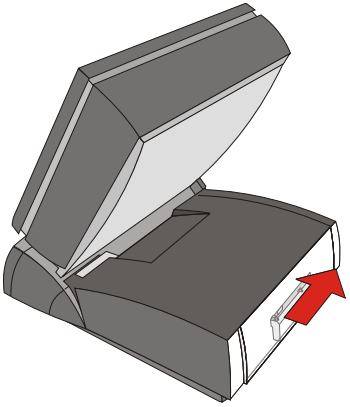
Die Verbindung mit einem USB-Stecker lösen Sie durch einfaches Ziehen am Steckergehäuse.

Montage der Kabelabdeckung

Zum Lieferumfang Ihres BEETLE /iPOS gehört eine Kabelabdeckung. Bevor Sie diese hinten am Gerät anbringen können, sollten Sie die Kabel verlegt haben.



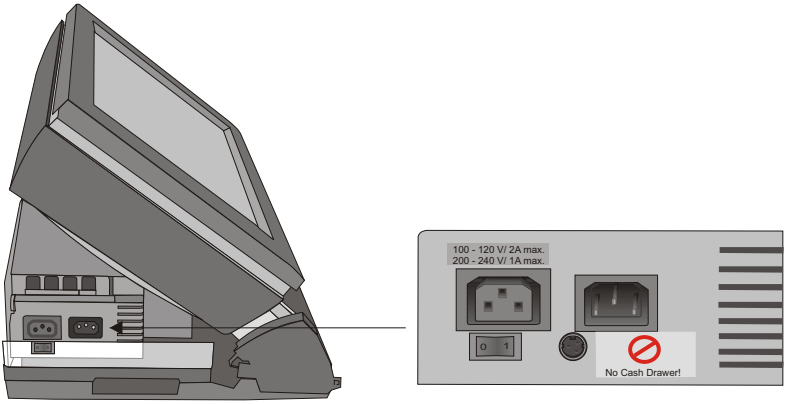
Setzen Sie die Kabelabdeckung auf den Standfuß (1) und schieben Sie diese von hinten nach vorne (2).



Verriegeln Sie die Abdeckung.

Netzteil (212 W)

Die Einstellung des Netzspannungsbereiches (115/230V) erfolgt automatisch. Das Netzteil befindet sich unter der Kabelabdeckung. An der Rückseite des Netzteils befinden sich die Netzausgangsbuchse und der Netzstecker sowie eine Spannungsversorgungsbuchse für einen Drucker. In der Regel wird das System beim Herunterfahren des Betriebssystems automatisch abgeschaltet. Es ist auch über ein Drücken (ca. 5 Sekunden) des Ein-Tasters bei laufendem System möglich. Der Taster befindet sich unterhalb des Bildschirms auf der Vorderseite.´Die genaue Funktion des Tasters wird hierbei von den Einstellungen des Betriebssystems und des BIOS bestimmt.



Anschließen an die Netzspannung

Sämtliche Geräte, die zum kompakten Kassensystem BEETLE /iPOS gehören und ein eigenes Netzspannungskabel besitzen, müssen an den selben Stromkreis angeschlossen werden.

- Vergewissern Sie sich, dass alle Datenkabel an der Systemeinheit und den Peripheriegeräten richtig gesteckt sind.
- Stecken Sie dann alle Netzkabel der Peripheriegeräte und das Netzkabel des BEETLE /iPOS in die Schutzkontakt-Steckdosen der Hausinstallation.
- Schalten Sie das Netzteil unter der Kabelabdeckung ein.

Jetzt können Sie den BEETLE /iPOS einschalten indem Sie die Einschalttaste auf der Frontseite des BEETLE-Systems kurz drücken. Durch erneutes Drücken (ca. 5 Sekunden lang) der Einschalttaste wechselt das BEETLE- System in den Stand-by-Modus. Um das System vollständig vom Netz zu trennen, ziehen Sie den Netzstecker.

Grundeinstellungen

Ab Werk ist der BEETLE /iPOS gemäß Ihrer Bestellung konfiguriert. Zusätzliche Geräte wie beispielsweise Scanner müssen nachträglich an Ihre Konfiguration angepasst werden. Wenden Sie sich hierzu an Ihre zuständige Geschäftsstelle.

Einstellen des Systemlautsprechers

Die gewünschte Lautstärke können Sie über ein Menü im BIOS-Setup einstellen (s. Kapitel BIOS-Setup im Handbuch “BEETLE POS Motherboard”).

Leuchtdiode (LED)

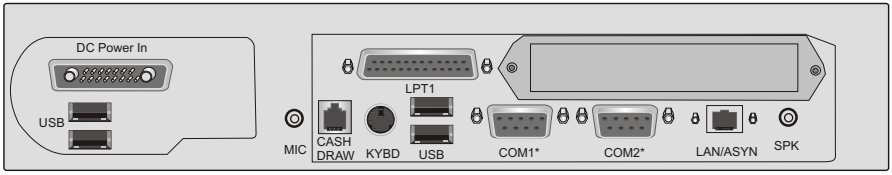
Wenn die Diode (Power) grün leuchtet, ist das Gerät eingeschaltet.
Wenn die Diode gelb leuchtet, ist das Gerät im Stand-by-Betrieb.

Anschließen von Peripheriegeräten

Die hier aufgeführten Peripheriegeräte sind optional erhältlich und gehören nicht zur Grundausstattung. Zu allen anschließbaren Komponenten gehören separate Handbücher. Für ausführlichere Informationen ziehen Sie bitte die entsprechende Dokumentation zu Rate.

Die folgende Abbildung zeigt die Unterseite des BEETLE /iPOS. Daraus ist die Lage der Anschlussbuchsen beziehungsweise der Anschlussstecker ersichtlich. Für den Anschluss eines zweiten Monitors ist jedoch eine zusätzliche Bildschirmkarte notwendig.

Peripheriegeräte, außer denen mit USB-Anschluss, dürfen nicht bei eingeschaltetem System gesteckt werden!



Tastatur (KYBD)

Der BEETLE /iPOS verfügt über eine 6-polige Mini-DIN-Buchse für den Anschluss einer Tastatur. Achten Sie darauf, dass der Stecker festen Kontakt mit der Buchse hat, da es sonst zu Fehlfunktionen kommen kann. Die Spannungsversorgung der Tastatur erfolgt über diese Buchse. Für den Anschluss einer älteren PC-Standard-Tastatur mit DIN-Stecker ist ein spezielles Adapterkabel erforderlich. Bei Bedarf wenden Sie sich an Ihre zuständige Geschäftsstelle.

Bei Verwendung eines Y-Kabels lässt sich parallel eine Maus anschließen.

COM1* und COM2*

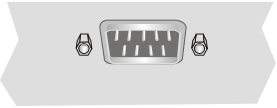
Geräte ohne eigene Stromversorgung werden, abhängig von der bestehenden Konfiguration, an die serielle Schnittstelle COM1* oder COM2* angeschlossen. COM1* und COM2* ist als 9-polige D-Sub-Buchse ausgeführt.

Folgende Geräte können angeschlossen werden:

Scanner
Kundenanzeige

Bedieneranzeige
Magnetkartenleser

Beachten Sie, dass pro Schnittstelle 12V mit max. 600mA, 5 V mit max. 300mA zur Verfügung stehen.

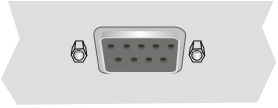


Bei Anschluss eines Flachbildschirms mit Touch-Funktion steht eine der beiden COM-Schnittstellen für externe Anschlüsse nicht mehr zur Verfügung. Ist jedoch ein POS-Board gesteckt, sind alle 4 COM-Schnittstellen nutzbar, da intern noch eine weitere COM-Schnittstelle verfügbar ist.

Achten Sie darauf, dass die Stecker der Geräte fest mit den Buchsen verschraubt sind, da es sonst zu Fehlfunktionen kommen kann.

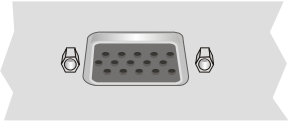
COM3 und COM4

Das optional erhältliche POS-Board stellt die Schnittstellen COM3 und COM4 zur Verfügung. Sie sind nicht spannungsversorgt. Es können Standardperipheriegeräte angeschlossen werden, die über eine eigene Stromversorung verfügen, z.B. Waagen, Drucker oder Modem.



Monitor (Dualer)

Bei eingebautem CRT-Controller kann ein zweiter Monitor an den BEETLE /iPOS angeschlossen werden. Er wird über die 15-polige D-Sub-Buchse des CRT-Controllers mit dem System verbunden. Die Spannungsversorgung des Monitors erfolgt über ein eigenes Netzkabel. Es können alle Flachbildschirme und Röhrenmonitore angeschlossen werden, die über eine analoge Schnittstelle verfügen. Für den zweiten Bildschirm wird keine Touch-Funktion unterstützt.



Netzwerk

Standardmäßig ist ein RJ45-Anschluss für ein 10/100 BaseT Netzwerk im System vorhanden. Alternativ kann auch Wireless LAN (IEEE802.11b) eingesetzt werden.

Verwenden Sie ausschließlich geschirmte (shielded twisted pair) Kabel.

Kassenlade

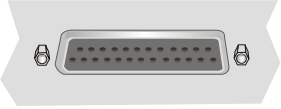
Für den Anschluss einer Kassenlade verfügt der BEETLE /iPOS über eine RJ12-Buchse, wenn ein POS-Board installiert ist.

Achten Sie darauf, dass der Stecker festen Kontakt mit der Buchse hat, da es sonst zu Fehlfunktionen kommen kann. RJ12-Stecker sind mit dem Einstecken verriegelt. Die Spannungsversorgung von +24V +5% / -10% der Kassenlade erfolgt über diese Buchse.

Das Anschließen von Unterladen (das so genannte Durchschleifen) und der Anschluss von 12V OEM-Kassenladen ist nicht zulässig!

Modularer Drucker

Für den Anschluss eines Druckers ist die Standard-Parallelschnittstelle LPT1 vorgesehen.



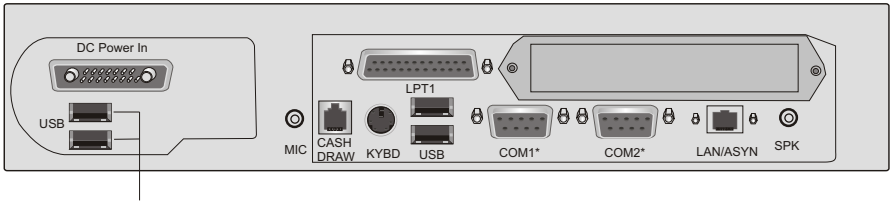
USB (Universal Serial Bus)

An diesen Anschluss (USB und PoweredUSB mit 12V oder 24V) können Sie verschiedene USB-Peripheriegeräte anschließen, z.B. Scanner, Waagen usw.

12V 24V

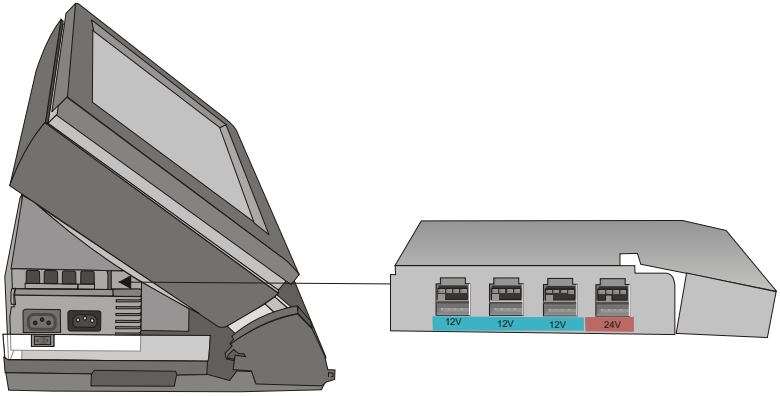
An den USB-Schnittstellen dürfen nur Geräte mit geschirmtem Kabel angeschlossen werden.

Vier USB-Schnittstellen befinden sich auf der Unterseite des BEETLE /iPOS. Zwei dieser Schnittstellen sind reserviert, eine für den USB-Hub, die andere für ein DVD-Laufwerk.



USB-Anschlussbuchsen für ein DVD-Laufwerk und einen USB-Hub

Vier weitere USB-Schnittstellen befinden sich oberhalb des Netzteils unter der Kabelabdeckung im Fuß.



Installation des Betriebssystems

Um die Retail Version für die Systeme Win98 SE, Windows NT4.0, Windows 2000, Windows XP vom USB CD ROM Laufwerk zu installieren, benötigen Sie entweder eine bootfähige Diskette oder eine bootfähige CD ROM.

Gehen Sie wie folgt vor:

Generieren Sie eine Win98 Boot-Diskette mit
SYS A:
in einem bestehenden Win98 System.

Kopieren Sie folgende Dateien (Standardeinstellung unter c:\windows) auf die Diskette:
HIMEM.SYS
MSCDEX.EXE
SMARTDRV.EXE

und folgenden Treiber für das USB CD ROM Laufwerk, der mit dem CD ROM Laufwerk ausgeliefert wird:
USB_CD.SYS

In den Startdateien werden folgende Einträge benötigt:

- **CONFIG.SYS**
  DEVICE=HIMEM.SYS /TESTMEM:OFF
  DEVICE=USB_CD.SYS
- **AUTOEXEC:BAT**
  SMARTDRV.EXE
  MSCDEX.EXE /D:TEAC-CDI

Die BIOS- Einstellung lautet:
USB Legacy Support= enabled
BOOT-Reihenfolge sollte folgendermaßen eingestellt sein:
1. Removable device
2. CD-ROM
3. HDD

Windows XP

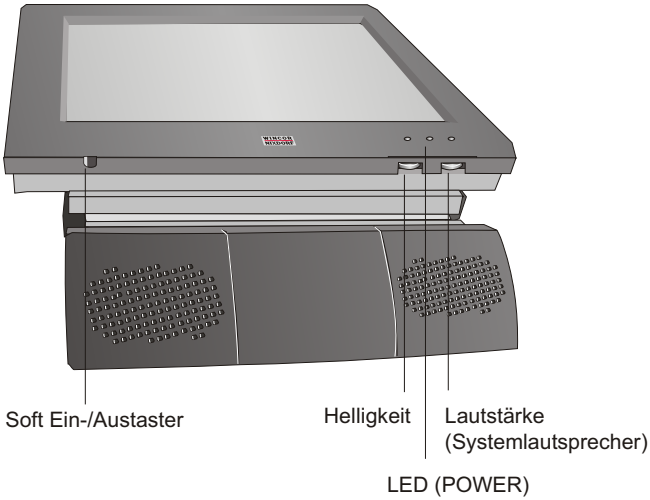
Nachdem Sie die oben angeführten Tätigkeiten abgeschlossen haben, installieren Sie das Betriebssystem wie folgt:

- Booten Sie von der von Ihnen erstellten Boot-CD oder von der Diskette.
- Wenn Sie eine CD verwenden, entnehmen Sie die CD und legen Sie eine WinXP-Installations-CD ein.
- Wählen Sie das CD-Laufwerk (z.B. D:) aus.
- Wechseln Sie in das Verzeichnis i386.
- Starten Sie WinNT.exe, um die Installation zu beginnen.

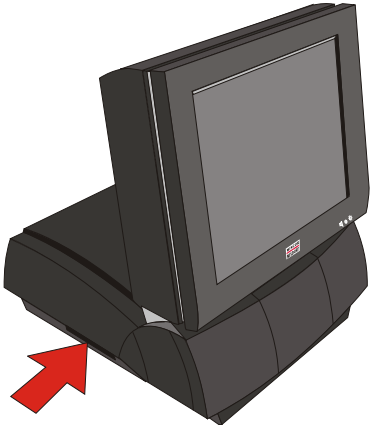
BEETLE /iPOS - die Komponenten

Übersicht

Die folgende Abbildung zeigt den BEETLE /iPOS, 15”.

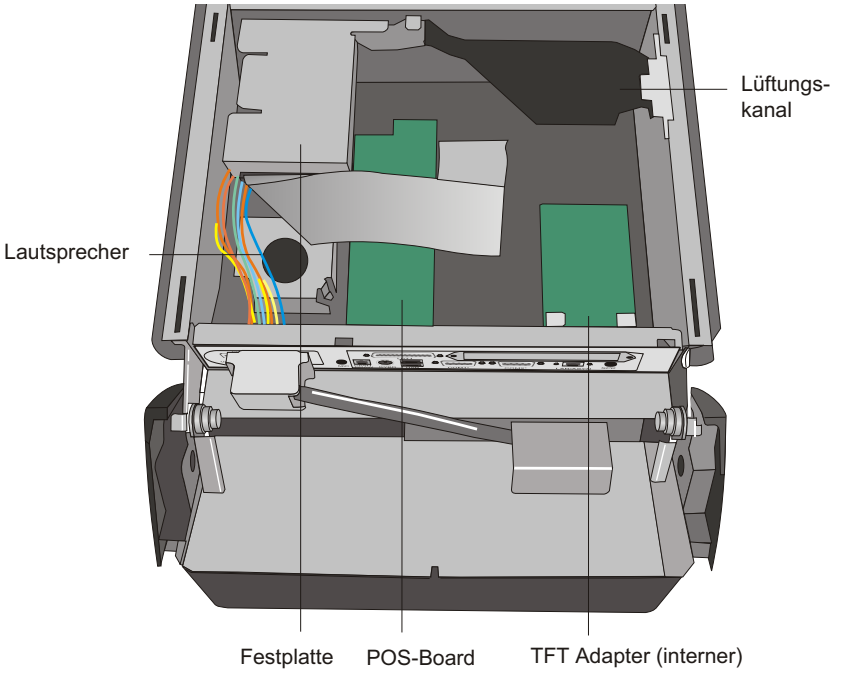


Für den 12” Bildschirm gilt Helligkeit und Lautstärke in umgekehrter Anordnung.



Griffe zu beiden Seiten des BEETLE /iPOS

Nachfolgend eine Innenansicht des BEETLE /iPOS.



Nachfolgend werden Erweiterungen Ihres BEETLE /iPOS-Systems vorgestellt.

BEETLE /iPOS mit Magnetkartenleser

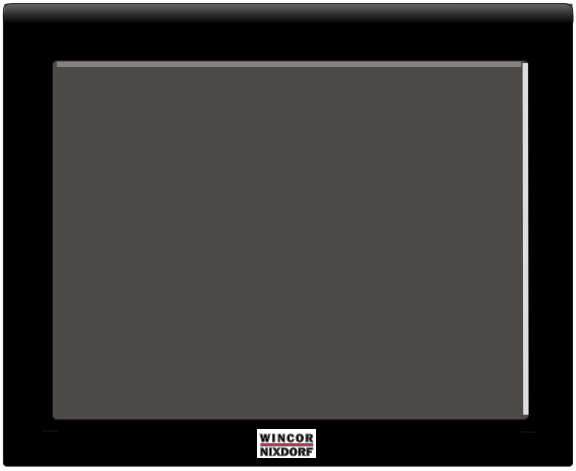
... mit Kellnerschloss

..... mit Barcode-Scanner

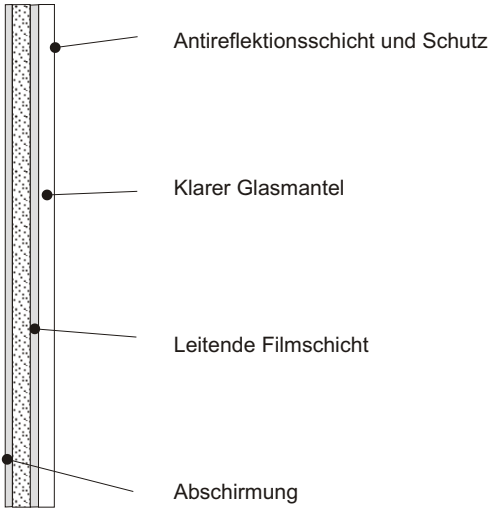
...mit Kundenanzeige, ohne Lautsprecher

Kapazitiver Touch Screen (optional)

Allgemeines



Der Touch Screen arbeitet nach dem Verfahren der analogen Kapazitätsänderung. Er besitzt eine Glasscheibe mit einem transparenten, dünnen leitenden Film auf der Oberfläche. Diese ist durch einen weiteren Mantel aus klarem Glas vollständig versiegelt und geschützt. Elektroden an den Bildschirmrändern sorgen für ein einheitliches Niedrigspannungsfeld. Sobald Sie den Bildschirm mit dem Finger berühren, wird der Kontaktpunkt durch Kapazitätsänderung “erkannt”. Da dies sehr schnell geschieht - 15 Millisekunden nach der Berührung - ist der Touch Screen für die unterschiedlichsten Anforderungen und Anwendungen bestens gerüstet.



Beim Touch Screen entspricht eine Berührung des Schirmes dem Druck auf die linke Maustaste. Der Touch Screen ist bezüglich seiner Programmierschnittstelle zur Maus-Schnittstelle identisch.

Touch Screen und Sleep Mode

Wird der TFT-Bildschirm in BEETLE-Systemen eingesetzt, die mit Prozessoren der Pentium-Klasse ausgestattet sind, kann die Touch Screen-Eingabe im Sleep-Mode zu einer Fehleingabe führen.

Im Sleep-Zustand ist der LCD-Flachbildschirm nicht lesbar. Touch Screen-Eingaben werden aber weiter vom System verarbeitet, ohne dass das System “aufwacht”.

Daher ist das Einstellen des Sleep-Modes nicht zu empfehlen. Näheres im Kapitel “BIOS Setup” in Ihrem Benutzerhandbuch “POS-Motherboard”.

Bedienung

Der Touch Screen reagiert schon auf die leichteste Berührung, Sie brauchen also keinen großen Druck auszuüben, um damit zu arbeiten. Das spart Zeit und schont die Gelenke!

Wenn Sie das Touchglas berühren, wirkt dies wie die Benutzung der linken Maustaste. Es genügt ein leichter Fingerdruck. Bei diesem kapazitiven Ver-

fahren wird nur die Berührung mit dem Finger erkannt. Der Bildschirm zeigt keine Reaktion, wenn Sie ihn z.B. mit einem Bleistift oder mit einem Handschuh berühren. Für diese Anwendungsfälle verwenden Sie einen resistiven Touch.

Verstellen Sie den Neigungswinkel des Bildschirms nur bei ausgeschaltetem Gerät!

Reinigungshinweis

Die Glasoberfläche des Touch Screen ist relativ unempfindlich gegen Verschmutzungen, so dass Sie den Bildschirm nur von Zeit zu Zeit reinigen müssen. Vor der Reinigung schalten Sie das System bitte aus.

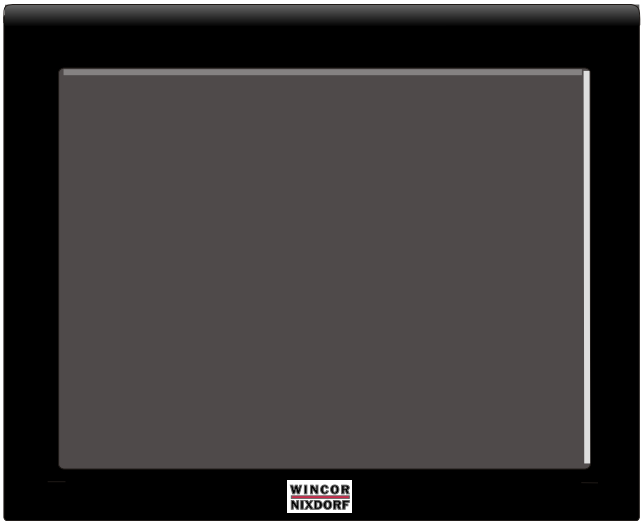
Reinigen Sie die Glasoberfläche Ihres Touch Screen nur mit einem milden, scheuermittelfreien, handelsüblichen Glasreinigungsmittel, das pH-neutral im Wertebereich pH 6 bis 9 liegt. Reinigungsmittel mit einem Wert bei pH 9 bis 10 sind nicht empfehlenswert. Wasser, Isopropylalkohol oder ähnliche Reinigungsmittel können Sie ebenso verwenden.

Benutzen Sie auf keinen Fall essighaltige Lösungsmittel!

Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches, feinmaschiges Tuch. Feuchten Sie das Tuch leicht an und reinigen Sie dann den Bildschirm.

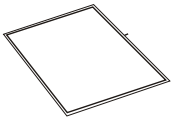
Resistiver Touch Screen (optional)

Allgemeines

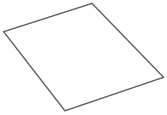


Der Touch Screen besteht aus einer gehärteten Polyester-Schutzfolie, die auf einer leitfähig beschichteten Glasschicht aufgebracht ist. An die gehärtete Oberfläche wird eine Spannung angelegt. Wenn der Benutzer den Bildschirm berührt, biegt sich die Folie an dieser Stelle und kommt mit der Glasschicht in Kontakt, was proportional zum Abstand des Berührungspunkts einen Stromfluss in jede der vier Ecken auslöst. Der Touch Controller berechnet anhand dieses Stromflusses die Position des Fingers oder Eingabegerätes auf dem Bildschirm. Da sowohl X- als auch Y-Koordinate von der stabilen Glasschicht abgeleitet werden, sind Genauigkeit und Robustheit des Touch Screens gewährleistet.

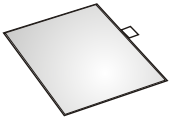
Aufbau des resistiven Touch Screen:



Polyester-Schutzfolie



Klebrahmen



Glassensoren mit Abstandsnoppen

Beim Touch Screen entspricht eine Berührung des Schirmes dem Druck auf die linke Maustaste. Der Touch Screen ist bezüglich seiner Programmierschnittstelle zur Maus-Schnittstelle identisch.

Bedienung

Wenn Sie die Touchfolie berühren, wirkt dies wie die Benutzung der linken Maustaste. Es genügt ein leichter Fingerdruck. Bei diesem resistivem Verfahren wird nicht nur die Berührung mit dem Finger erkannt. Der Bildschirm reagiert auch, wenn Sie ihn z.B. mit einem Stift berühren.
Wir empfehlen die Benutzung eines handelsüblichen Polyacetat-Stiftes mit einem sphärischen Radius von mindestens 0,8 mm. Der Stift darf keine scharfen Ecken und Kanten aufweisen, die die äußere Folie des Bildschirmes beschädigen könnten!

Verstellen Sie den Neigungswinkel des Bildschirms nur bei ausgeschaltetem Gerät!

Reinigungshinweis

Vor der Reinigung schalten Sie das System bitte aus.

Reinigen Sie die Folienoberfläche Ihres resistiven Touch Screen nur mit einem milden, scheuermittelfreien, handelsüblichen Reinigungsmittel.

Benutzen Sie auf keinen Fall essighaltige Lösungsmittel oder Methylchlorid. Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches, feinmaschiges Tuch. Feuchten Sie das Tuch leicht an und reinigen Sie dann den Bildschirm.

Magnetkartenleser (optional)

Optional ist ein Magnetkartenleser erhältlich. Der Magnetkartenleser kann mit einem Kartendurchzug gleichzeitig drei ISO-Spuren lesen.

Das MSR-Modul wird rechtsbündig am Bildschirm befestigt. Der Anschluss erfolgt über die Tastatur-Schnittstelle (s. Handbuch Magnetkartenleser).

Handhabung

Ziehen Sie die Magnetkarte von oben gleichmäßig und zügig durch den Schlitz des Magnetkartenlesers. Achten Sie darauf, dass der Magnetstreifen nach hinten zeigt.

Beim Umgang mit Magnetkarten sollten Sie Folgendes beachten:

- Magnetkarten dürfen keinesfalls mit Flüssigkeiten in Berührung kommen.
- Magnetkarten dürfen nicht geknickt oder gebogen werden
- Magnetkarten dürfen nicht in die Nähe eines Magnetfeldes gebracht werden.

Magnetkarten dürfen nur von oben in den dafür vorgesehenen Schlitz des Lesers eingesteckt werden, da das Einstecken der Karte an einer anderen Stelle zu Beschädigungen der Leseköpfe führen kann.

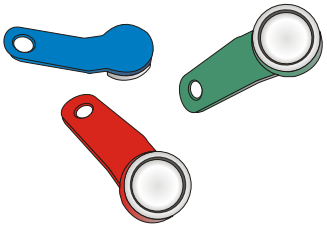
Reinigungshinweise

Um gleichbleibend gute Leseergebnisse sicherzustellen, sollten Sie den Magnetkartenleser mit einer speziellen Reinigungskarte reinigen. Sie können diese Karte bei Wincor Nixdorf International GmbH bestellen.

Reinigen Sie die Oberfläche Ihres Magnetkartenlesers einmal wöchentlich mit einem für Kunststoffoberflächen geeigneten Reinigungsmittel.

Achten Sie unbedingt darauf, dass das Gerät während der Reinigung ausgeschaltet ist.

Kellnerschloss (optional)



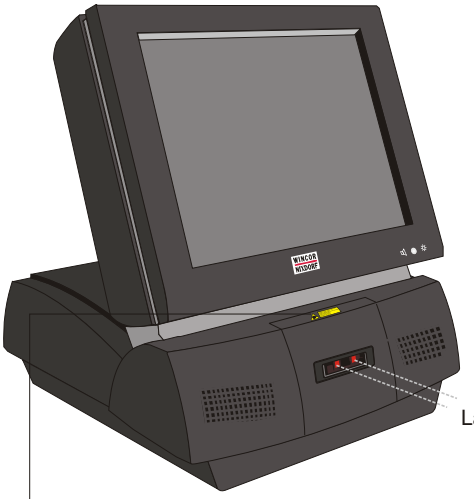
Mit Hilfe von magnetischen Schlüsseln identifiziert sich das Personal und jede Buchung wird automatisch korrekt zugeordnet. Die magnetischen Schlüssel gibt es in 10 lieferbaren Farben. Die Magnetschlüssel sind wasserdicht, bruchsicher und durch die einmalige 16-stellige Schlüsselnummer auch in hohem Maße sicher zur eindeutigen Identifizierung.

Die Bedienung des Systems ist sehr einfach, der Schlüssel wird lediglich auf der Magnetplatte platziert (s.Abbildung). Gleichzeitig werden hierdurch die Daten mittels einer RS232 Schnittstelle übertragen.

Das Auslesen des Kellnerschlosses ist leicht in die Anwendung integrierbar.

Barcode-Scanner (optional)

Optional ist ein Barcode-Scanner erhältlich. Der Scanner wird in die mittlere Frontblende eingebaut.



Der Scanner verfügt über zwei Scanmotoren, die es ermöglichen nach 3 verschiedenen Scanmustern zu lesen: 1-D-linear, 2-D Raster und omnidirektional. Omnidirektionale Laser-Scanner lenken den Laserstrahl mit einem rotierenden Spiegel in alle Richtungen. Dieser Scanner sollte überall dort eingesetzt werden, wo die Leistungsfähigkeit eines Handscanners übertroffen werden soll und der Scanplatz nur über einen begrenzten Raum verfügt.

Die Strichcodes werden durch Heranführen des Gegenstandes an den Scanner gelesen.

Konfigurations-Varianten

Schnittstellenverfügbarkeit

In der ersten Zeile ist das Standard iPOS System mit den verfügbaren Anschlüssen, in den folgenden Zeilen jeweils das Standardsystem (S) mit Zusatzmodulen dargestellt.

iPOS Konfigurationen	COM1*	COM2*	COM3	COM4	LPT1	PS/2	USB A+B	cashd	LAN	Dual Screen		SPK	MIC
										CRT	TFT		
Standard (S)	●	●			●	●	●		●			●	●
S+ Touch	●				●	●	●		●			●	●
S+ POS Board	●	●	●	●	●	●	●	●	●			●	●
S+ POS Board+ Touch	●	●	●	●	●	●	●	●	●			●	●
S+ CRT	●	●			●	●	●		●	●		●	●
S+ TFT	●	●				●	●		●		●	●	●
S+ CRT+ Touch	●				●	●	●		●	●		●	●
S+ TFT+ Touch	●					●	●		●		●	●	●
S+ POS+ CRT	●	●	●		●	●	●	●	●	●		●	●
S+ POS+ TFT	●	●	●			●	●	●	●		●	●	●
S+ POS+ CRT+ Touch	●	●	●		●	●	●	●	●	●		●	●
S+ POS+ TFT+ Touch	●	●	●			●	●	●	●		●	●	●
S+ WLAN	●	●			●	●	●					●	●
S+ WLAN+ Touch	●				●	●	●					●	●
S+ POS+ RF	●	●	●	●	●	●	●	●				●	●
S+ POS+ RF+ Touch	●	●	●	●	●	●	●	●				●	●

● = Verfügbarkeit

Submodule für das Motherboard

Auf das Motherboard können Sie verschiedene Submodule stecken. Im Folgenden erhalten Sie eine kurze Beschreibung.

POS Board (COM 3, COM 4, Kassenlade)

Das POS-Submodul verfügt über zwei weitere COM-Schnittstellen, COM 3 und COM 4, die nicht spannungsversorgt sind. Des weiteren stellt es eine Kassenladenschnittstelle in Form einer RJ12-Buchse zur Verfügung.

Mit dem POS-Board ist die COM 2*-Schnittstelle bei einer Touch Screen-Konfiguration verwendbar, da intern eine weitere COM-Schnittstelle für den Touch bereit gestellt wird.

LAN Adapter 10/100 Mbit

Für die Arbeit in einem Ethernet-Netzwerk (10/100) ist der BEETLE/iPOS ab Werk mit einem LAN Adapter 10/100 Mbit ausgestattet.

PCI/ Mini PCI Adapter mit WLAN-Modul

Der Adapter ist als Alternative zum LAN Adapter 10/100 Mbit zu sehen.

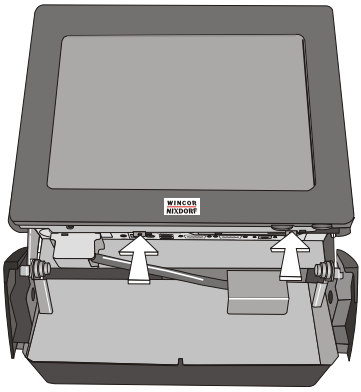
PCI CRT Controller (Dualer Bildschirm)

Der PCI CRT Controller ist ein zweiter Bildschirmcontroller, der es ermöglicht, einen zweiten Bildschirm an das System anzuschließen. Es können alle Flachbildschirme und Röhrenmonitore angeschlossen werden, die über eine Standard-CRT-Schnittstelle (analoge Schnittstelle) verfügen. Der zweite Monitor kann unabhängig vom ersten betrieben werden, soweit das Betriebssystem dies unterstützt. Die Betriebssysteme Windows 98, Windows 2000, Windows XP und Linux bieten diese Nutzung.

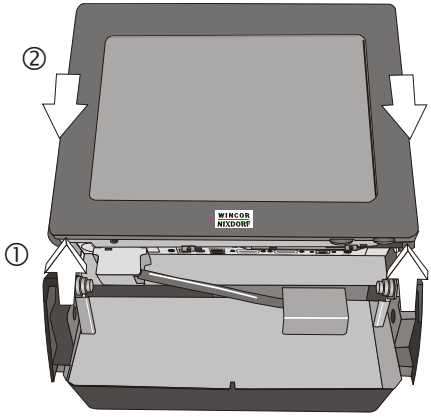
Installation eines Submoduls

Stellen Sie zunächst sicher, dass das System ausgeschaltet und die Netzverbindung unterbrochen ist.

- Entfernen Sie die Lautsprecherblende und die Blende über den Anschlüssen (s. S. 13ff).
- Lösen Sie die Schrauben (s. Abbildung) an der Unterseite des Bildschirmes.

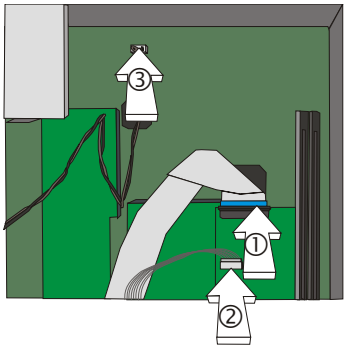


- Drücken Sie unten gegen die Rückseite (1) und ziehen Sie das Bildschirmelement nach unten (2).

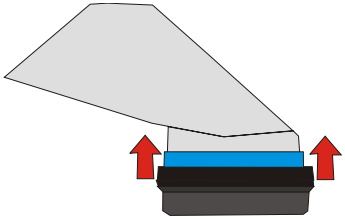


- Kippen Sie es nach vorne, um an die Kabelverbindungen zu gelangen.

- Lösen Sie die drei Kabelverbindungen. Zunächst das Display-Datenkabel (1).



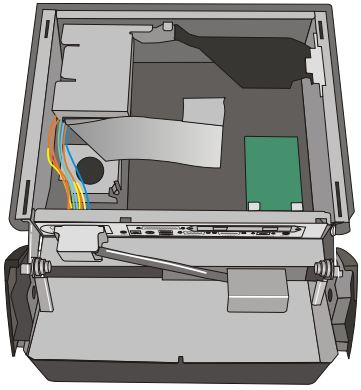
- Schieben Sie hierzu die Buchse ein wenig nach oben (siehe Abbildung)



und ziehen Sie das Kabel aus der Buchse.

- Lösen Sie die beiden anderen Kabel (2+3).

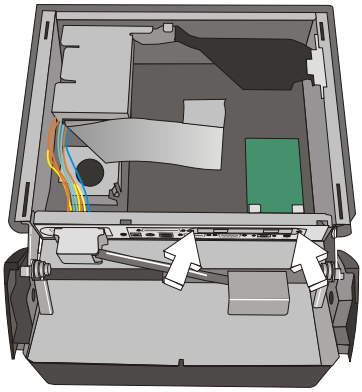
- Heben Sie anschließend das Bildschirmelement aus der Führung.



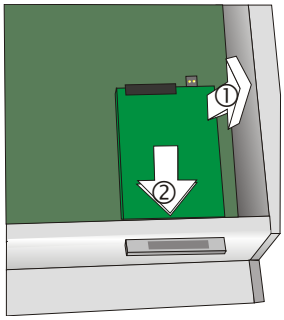
Einsetzen eines POS-Boards

Für das Einsetzen des POS-Boards muss die Festplatte ausgebaut werden.

- Lösen Sie die Schrauben der Blende, an der der TFT-Display-Adapter befestigt ist (s. Pfeile).

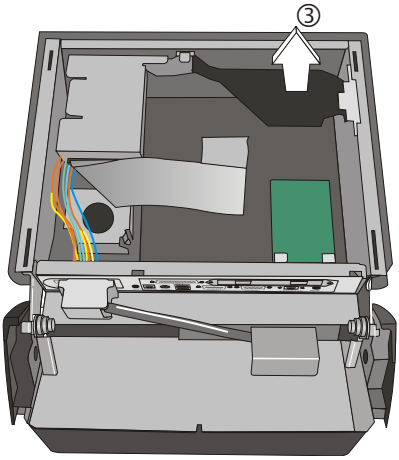


- Ziehen Sie den Adapter aus der Verbindung zum Motherboard (1).
- Stecken Sie den Adapter durch den Schlitz (2).

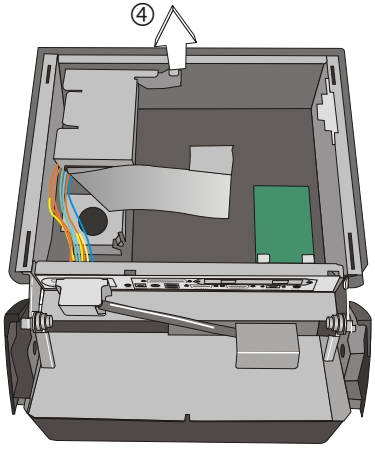


- Brechen Sie die Metallplättchen, die die Anschlussöffnungen verdecken, von der Blende.
- Stecken Sie die COM3 und COM4-Verbindungen durch die geöffneten Durchbrüche.

- Ziehen Sie den Lüftungskanal (3) nach oben ab.

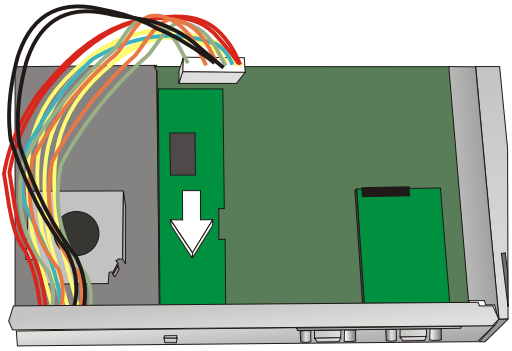


- Halten Sie den Metallkäfig an der Klemme fest und kippen Sie ihn nach oben (4). Entnehmen Sie diesen. Legen Sie die Festplatte zur Seite.

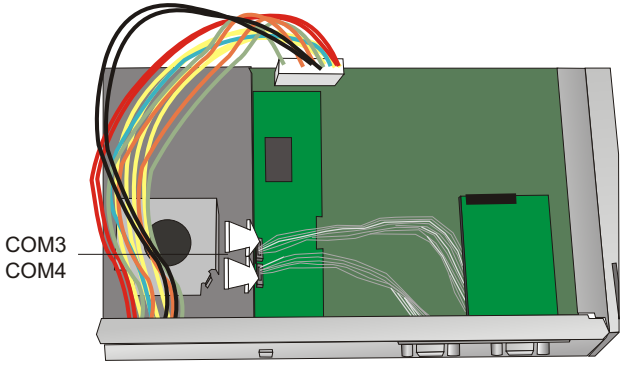


- Entfernen Sie die Kassenladen-Metallblende auf der Anschlussseite.

- Setzen Sie das POS-Board ein und verbinden Sie es mit dem Motherboard. Der Kassenladen-Anschluss ist nun auf der Rückblende sichtbar.



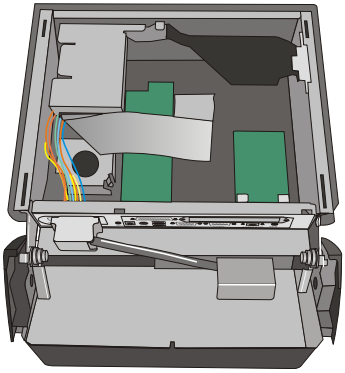
- Schieben Sie den TFT-Display-Adapter wieder zurück durch den Schlitz und stellen Sie die Verbindung zum Motherboard wieder her.



- Stecken Sie die Verbindungen zu den Anschlüssen COM3 und COM4 auf dem POS-Board.

Einsetzen eines CRT-Controllers (ohne POS-Board)

- Metallplättchen auf der Blende entfernen.
- CRT-Controller einschieben und auf dem Motherboard feststecken, so dass der Anschluss für den Bildschirm in die Blende passt.

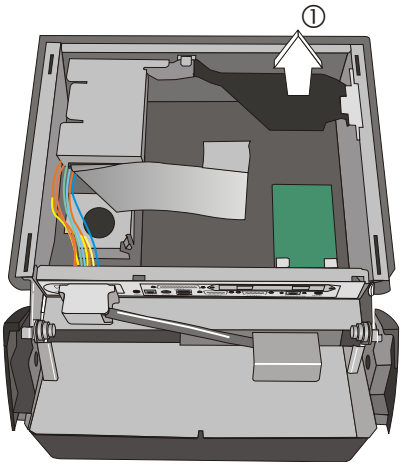


Einsetzen eines CRT-Controllers (POS-Board vorhanden)

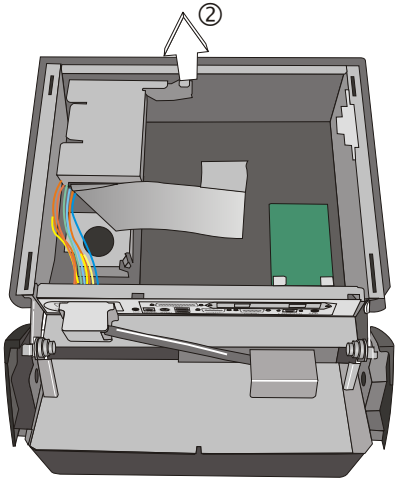
- Lösen Sie den TFT-Adapter vom Motherboard.
- Ziehen Sie die Steckerverbindungen COM3 und COM4.
- Schieben Sie TFT-Adapter mit den beiden COM-Anschlüssen und den Kabeln durch den Schlitz.
- Entfernen Sie die COM4-Schnittstelle.
- Stecken Sie die Kabelverbindung und den Adapter wieder durch den Schlitz.
- Schieben Sie den CRT-Controller von innen auf die Position, dass der CRT-Anschluss in der Blende sichtbar ist und stellen Sie die Verbindung zum Motherboard her.
- Schrauben Sie die Blende fest.

Wechseln der Festplatte

Um die Festplatte zu wechseln, öffnen Sie Ihren BEETLE /iPOS wie zuvor beschrieben.



Ziehen Sie den Lüftungskanal (1) nach oben ab.



Halten Sie den Metallkäfig an der Klemme fest und kippen Sie ihn nach oben (2). Entnehmen Sie diesen.

Lösen Sie die Kabelverbindung der Festplatte.

Legen Sie die Festplatte zur Seite.

Tauschen Sie die Einheit aus und setzen Sie diese an der vorgesehenen Stelle wieder ein. Schrauben Sie diese anschließend wieder fest.

Start und Hochlaufverhalten

Nach Installation des BEETLE /iPOS schließen Sie das Netzkabel an und schalten Sie das Kassensystem über den Netz-Taster an der Vorderseite ein.

Zunächst findet ein automatischer Selbsttest statt, bei dem das System auf seine grundlegenden Funktionen überprüft wird.

Sie sehen beispielsweise folgende Meldung auf der vierzeiligen Bedieneranzeige oder auf dem Monitor:

```
WN BAS xx/xx Date
```

xx/xx ist der Platzhalter für die BIOS- Versionsnummer

Anschließend wird entschieden, von welchem Medium aus das Betriebssystem sowie die Kassenanwendung gestartet werden sollen. Das heißt, jedem Medium ist je nach Ausstattung Ihres BEETLE /iPOS ein logisches Laufwerk zugewiesen.

Folgende Medien können einem Laufwerk zugeordnet werden:

- Diskette
- Netzwerk
- Festplatte
- CD-ROM

Als logische Laufwerksbezeichnungen werden A:, B:, C: und D: benutzt.

Wenn von der Diskette gestartet werden soll, ist ihr immer das Laufwerk A: zuzuordnen. Das Netzwerk ist während des Hochlaufvorgangs immer dem Laufwerk C: zugeordnet. Die Festplatte kann den Laufwerken C: oder D: zugeordnet werden. Sie ist nur startfähig, wenn sie als Laufwerk C: konfiguriert wurde.

Das kompakte Kassensystem BEETLE /iPOS kann in Abhängigkeit der Setupkonfiguration von den folgenden Laufwerken gestartet werden:

- Floppy über USB
- Festplatte im Laufwerk C:
- Netzwerkkarte
- CD-ROM über USB

Beachten Sie dabei bitte, dass das Speichermedium systemstartfähig sein muss.

Die Prioritäten sind im BIOS einstellbar:

- Netzwerk (C:)
- Festplatte (C:)
- USB-CD-ROM / FD-Disk

Je nach Einstellung im BIOS greift das System auf die Festplatte oder auf die Diskette zu, wenn sie im Laufwerk gesteckt ist.

Automatisch wird der Ladevorgang vom Laufwerk C: fortgesetzt.

Befindet sich in Laufwerk A: eine Diskette, auf der kein Betriebssystem gespeichert ist, kann das Kassensystem nicht starten. In diesem Fall wechseln Sie bitte die Diskette durch eine systemstartfähige aus oder entnehmen diese.

Ist das Betriebssystem einwandfrei hochgelaufen, wird gegebenenfalls automatisch die Software für die Kassenanwendung gestartet.

Sobald der Kassenarbeitsplatz betriebsbereit ist, wird dies durch eine Meldung angezeigt. Nähere Informationen dazu entnehmen Sie bitte der Beschreibung Ihres Anwendungsprogramms.

Retail Software

Der Markt fordert ein facettenreiches Angebot an Retail Store Solutions, sowohl im Hinblick auf die Funktionalität als auch bezüglich der eingesetzten Software-Technologien. Dazu kommen unterschiedlichste regionale Anforderungen, die international eingesetzte Software und Hardware erfüllen müssen. So erweisen sich beispielsweise auf Mitteleuropa zugeschnittene Filiallösungen als unzureichend für Asien oder Lateinamerika. Wincor Nixdorf stellt weltweit Standardprodukte zur Verfügung, die betriebswirtschaftlich und technologisch die komplexen Anforderungen an Retail Store Solutions erfüllen. Das Portfolio an Filiallösungen wird dem durch die breite Unterstützung führender Betriebssysteme wie Microsoft und Linux sowie durch ein vielfältiges, auf die unterschiedlichen Anforderungen zugeschnittenes Angebot gerecht. Die Bereitstellung zukunftsorientierter Produkte alleine reicht heute allerdings nicht mehr aus. Der Handel erwartet zusätzlich Leistungen wie Projektmanagement, Customizing und Integration sowie Beratung bei der Auswahl grundlegender Kerntechnologien.

Filiallösungen von Wincor Nixdorf

Als internationaler Produktanbieter orientieren wir uns an Markttrends und weltweit verfügbaren Standards und bieten unseren Kunden damit offene und zukunftssichere Lösungen und Services.

Eine Software behauptet sich langfristig nur dann erfolgreich am Markt, wenn völlig heterogene Kundenanforderungen erfüllt werden. Darüber hinaus müssen das Design und die Implementierung grundlegende Trends und Standards berücksichtigen. Ebenso ist Offenheit gegenüber neuen Entwicklungen unverzichtbar. Nur so lassen sich in der Dynamik des Handels begründete betriebswirtschaftliche Veränderungen abbilden und unterstützen. Daher ist es aus Sicht von Wincor Nixdorf notwendig, im Rahmen von Evaluierungs- und Entwicklungsaktivitäten das entsprechende Know-How auf- und auszubauen und die so gewonnenen Erfahrungen in der Weiterentwicklung von Produkten, in Projekten oder in der Beratung anzuwenden.

Plattformen und Produkte

Lösungsplattformen für den Handel müssen heute moderne, standardisierte Betriebssysteme nutzen. Ausschlaggebend für die Auswahl eines Betriebssystems sind Faktoren wie

- Optimierung der Lösungseinsatzkosten durch benutzerfreundliche Administrations-Mechanismen,
- flexible Einsatzfähigkeit des Betriebssystems mit unterschiedlicher Hardware und Peripherie,
- globale Verfügbarkeit zur Gewährleistung eines flächendeckenden Einsatzes sowie
- Skalierbarkeit hinsichtlich sich verändernder Anforderungen.

Aufgrund dieser Kriterien haben sich die Microsoft-Betriebssysteme am Markt etabliert. Entsprechend müssen moderne, marktgerechte Handelslösungen heute Windows unterstützen. Unter den Gesichtspunkten der Skalierbarkeit sowie der Optimierung von Betriebskosten hat sich zudem Linux als Trend durchgesetzt und bietet - branchenunabhängig - eine aus Anwendersicht interessante Ergänzung zur Microsoft-Welt. Das Lösungsportfolio von Wincor Nixdorf wird beiden Anforderungen gerecht und berücksichtigt sowohl Microsoft - als auch Linux-Plattformen.

Trading Post

Mit **Trading Post** bietet Wincor Nixdorf eine komponentenbasierte Kassenlösung, die vollständig auf Microsoft-Standardprodukten aufsetzt. In Kombinationen mit Trading Post Basis-Standards und Technologien wie beispielsweise dem ARTS-Datenmodell, dem Internetstandard XML oder dem Peripheriesteuerungskonzept OPOS sowie der Trading Post Architektur ist mit Trading Post eine Softwarelösung entstanden, die den Anforderungen internationaler Technologie- und Architektur-orientierter Handelsunternehmen genügt. Trading Post bietet betriebswirtschaftliche Plug Ins für die Segmente Cash & Carry sowie General Merchandise.

TP.net

TP.net kombiniert Trading Post Basistechnologien und -konzepte mit Microsoft .NET Technologien und bietet einen umfassenden Funktionsumfang für internationale Handelsunternehmen. Dieser Funktionsumfang kann mit Hilfe ausgeprägter Customising- und Tailoringmechanismen leicht erweitert werden. Über Plug In Komponenten werden landes- oder kundenspezifische Anforderungen erfüllt, ohne dabei die Vorteile eines Standardproduktes aufzugeben. Diese Eigenschaft bildet die Grundlage für eigen-

ständige Softwareprojekte der Niederlassungen und Software Entwicklungspartner von Wincor Nixdorf.

TPLinux

Mit CALYPSO/TPLinux stellt Wincor Nixdorf ein internationales, leistungsstarkes Abverkaufssystem zur Steuerung und Verwaltung von Verkaufsaktivitäten in den Marktsegmenten Self Service Food / Self Service Non Food zur Verfügung. Es basiert auf einem Linux-Server sowie MS-DOS- bzw. Linux-Clients. Systemarchitektur und Plattform garantieren optimale Sicherheit und Leistung. Somit ist CALYPSO eine der ersten Handelslösungen, die vollständig auf Linux aufsetzt.

Technologie-Evaluierung

Wincor Nixdorf entwickelt seine Handelslösungen immer in Abstimmung mit seinen Kunden weiter. Neue Trends und Technologien (z.B. Embedded NT oder Java) werden sorgfältig auf ihre Marktreife geprüft, bevor sie in bestehende Produkte einfliessen. Gemeinsam mit Kunden und Partnern durchgeführte Evaluierungsprojekte gewährleisten marktgerechte Technologieentscheidung und reduzieren die technologischen Risiken deutlich.

Anhang

Technische Daten BEETLE /iPOS

Gehäuse (Abmaße)	
12” Breite, Tiefe, Höhe	318 x 345 x 379 mm
15” Breite, Tiefe, Höhe	390 x 345 x 438 mm
Gewicht	
12”	ca. 12 kg
15”	ca. 14 kg
Umgebungsbedingungen	
Klimaklasse 3K3	DIN IEC 721-3-3
Klimaklasse 2K2	DIN IEC 721-3-2
Klimaklasse 1K2	DIN IEC 721-3-1
Temperatur:	
Betrieb (3K3)	+5°C bis +40°C
Transport (2K2)	-25 C bis +60 C
Lagerung (1K2)	+5 C bis +40 C
Netzeingangsspannung	100 - 120 VAC 200 - 240 VAC
Stromaufnahme	3A / 5A
Netzunterverteilung	100 - 120 V / 2A max. 200 - 240 V / 1A max:
Geräuschentwicklung	nach GPSCV 70dB (A) oder weniger

E1 Basic-Motherboard

Architektur	PC-kompatible und POS spezifische Funktionseinheiten
Chipsatz	Intel 845GV
Mikroprozessor	Intel Pentium 4- M with 400 MHz host bus speed, Mobile Intel Celeron processor with 400 MHz host bus speed
RAM Bus Frequency	266 MHz
BIOS	512 MB Flash Memory, Phoenix BIOS 4.06, PnP Rev. 1.0A, DMI Rev. 2.3

Schnittstelle

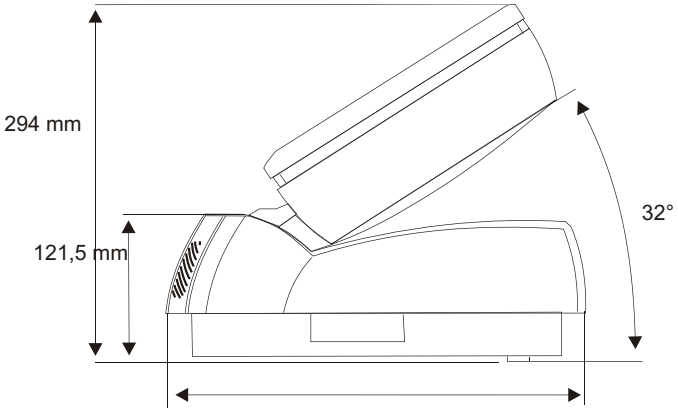
Parallel	1 x IEEE1284 kompatibel
COM	COM1*, 2* (mit Spannungsversorgung) + 12V/900mA (max. in Summe), 600 mA max. pro COM + 5V/500mA (max. in Summe)
USB (Universal Serial Bus)	6 x USB 2.0
PS/2 -Tastatur oder	PC-kompatibel (6poliger Mini-DIN-Stecker) Tastatur- oder Maussignale
PS/2 - Maus	über ein Y-Kabel mit der Tastatur verbunden
PCI	PCI Rev. 2.1 100 Pin Anschluss für das Retail spez. POS-Board 80 Pin Anschluss für Plug in Module
MIC, Speaker	Anschlüsse für Mikrofon und Lautsprecher 2x1,25 Watt/8 Ohm Lautstärke über Systemsoftware einstellbar
Festplatte	lokale BUS IDE- Schnittstelle

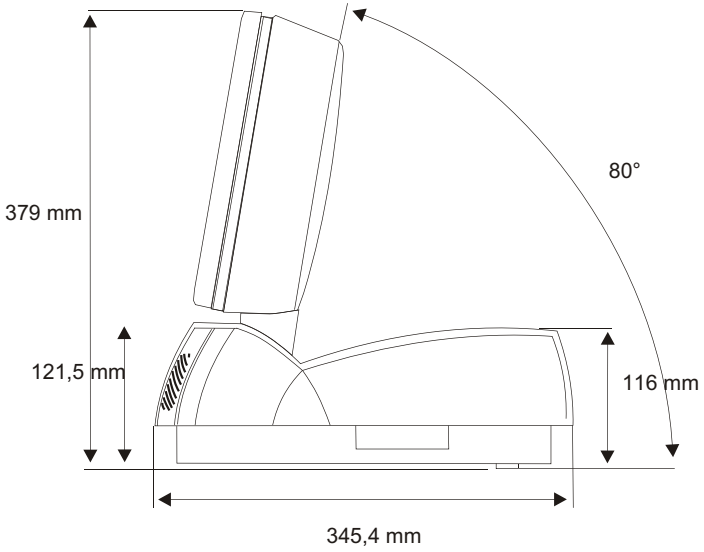
Monitor

	12,1” (SVGA)	15” (XGA)
Auflösung horizontal	800	1024
vertikal	600	768
LCD Technologie	TFT, 18 Bit	
Oberfläche		
ohne Touchscreen	Glas	
kapazitiver Touchscreen	beschichtetes Glas	
resistiver Touchscreen	Polyesterfolie	
Datentransfer (Touch Screen)	Bi-directional, asynchronous, Xon-Xoff Protokoll, RS232, COM5/COM2, 2400 Bd, 8bit	
(Bildschirm)	PanelLink-Schnittstelle	
Frequenz	12,1” (SVGA)	15” (XGA)
horizontal (Khz)	29	48,3
vertikal (Khz)	47	60
Helligkeit	(mit/ ohne Touch) ca. 190/230 cd/m² (Center LCD)	

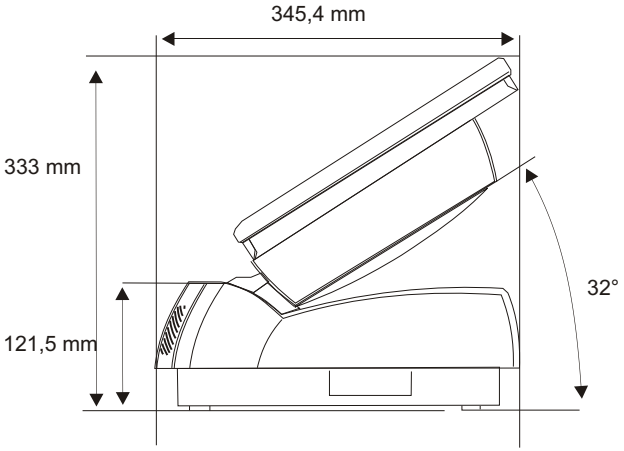
Abmessungen

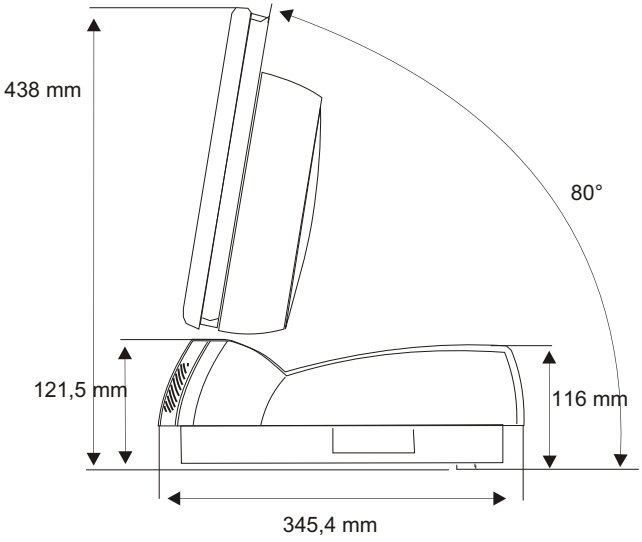
BEETLE /iPOS mit einem 12”-Bildschirm





BEETLE/ iPOS mit einem 15”-Bildschirm





Glossar

Bit
Ein Bit ist eine binäre Ziffer (0 oder 1). Dabei handelt es sich um die kleinste in der Datenverarbeitung verwendete Einheit.

BPP
Bits per Pixel, Farbtiefe

Controller
Dient der Steuerung der Ein- und Ausgabe von Daten in einer EDV-Anlage oder zwischen einem Computer und den angeschlossenen Peripheriegeräten.

CPU
Dies ist die englische Abkürzung für Central Processing Unit und wird mit Zentraleinheit übersetzt. Dabei handelt es sich um die Hauptkomponente einer Datenverarbeitungsanlage. Sie überwacht alle Abläufe und stellt Daten und Programme zur Verfügung. Die Zentraleinheit besteht aus dem Steuerwerk für die Ein- und Ausgabesteuerung, dem Rechenwerk und dem Hauptspeicher, bestehend aus Fest- und Arbeitsspeicher.

Plug and play (PnP)
“Anschließen und loslegen”. Mit PnP ist die automatische Hardware-Erkennung gemeint. Diese erleichtert die Installation, Einrichtung und Integration neuer Komponenten in das System, sowohl bei der Erstinstallation, als auch im laufenden Betrieb, wesentlich.

Peripheriegerät
Dabei handelt es sich um ein Gerät, das als Eingabe-/Ausgabegerät oder Speicher eines Computers dient. Dazu gehören beispielsweise Belegleser, Tastaturen, Drucker und Magnetplattenspeicher.

Schnittstelle
Bezeichnet die Übergangsstelle zwischen verschiedenen Hardware-Einheiten und Software-Einheiten oder zwischen Hardware- und Software-Einheiten von Computern oder ihren Anschlussgeräten.

Server
Dies ist ein an ein lokales Netzwerk angeschlossener Rechner, dessen Leistungen allen angeschlossenen Netzteilnehmern zur Verfügung stehen, beispielsweise ein Druck-Server zum Drucken der Daten aller Netzteilnehmer über den an den Server angeschlossenen Drucker.

VGA
Steht für Video Graphics Adapter und ist die Schnittstelle für den Anschluss von Monitoren.

Abkürzungsverzeichnis

AT	Advanced Technology
ATA	AT-Attachment
BIOS	Basic Input Output System
COM	Communication Port
CPU	Central Processing Unit
CRT	Cathode Ray Tube
cUL	canada Underwriters Laboratories
DIMM	Dual Inline Memory Module
ECP	Extended Capability Port
EPP	Enhanced Parallel Port
EPROM	Erasable Programmable Read Only Memory
FD	Floppy Disk
GS	Geprüfte Sicherheit
HDD	Hard Disk Drive
HFT	High Frequency Table
HSF	Hash File Access Method
IDE	Integrated Drive Electronic
ISA	Industrial Standard Architecture
ISO	International Standardization Organization
LAN	Local Area Network
LBA	Logical Block Addressing
LED	Light Emitting Diode (Leuchtdiode)
LPT	Line Printer
OEM	Original Equipment Manufacturer
PCI	Peripheral Component Interconnect
PnP	Plug and Play
RAM	Random Access Memory
ROM	Read Only Memory
SCSI	Small Computer Systems Interface
SD-RAM	Synchronous Dynamic Random Access Memory
SIMM	Single-In-Line-Memory-Modul
SRAM	Static Random Access Memory
SVGA	Super Video Graphics Array
TFT	Thin Film Transistor
UL	Underwriters Laboratories
USB	Universal Serial Bus
USV	Unterbrechungsfreie Stromversorgung
XMS	Extended Memory Specification

Herausgegeben von/Published by Wincor Nixdorf International GmbH
D-33094 Paderborn

Bestell-Nr./Order No.: 01750049514C
Printed in Singapore